

[...]

35.169/II/PN
AMC

Mijnheer de Minister,

Ter zitting van 17 juni 2004 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT), in haar verenigde afdelingen, een klacht die bij haar werd ingediend tegen de FOD Financiën omwille van het feit dat deze diensten regelmatig Franstalige brieven en documenten sturen aan de Burgemeester en aan het gemeentebestuur van Voeren.

Ter staving van zijn klacht voegde de klager een copie van een Franstalige brief van de dienst van de Directe Belastingen, Directie Inningen, opgemaakt door de heer Serge Chauvier op 21 februari 2003 bij. De Franstalige omslag vermeldde het volgende adres: "A LE BOURGEMESTRE DE ET A 3790 FOURONS".

*
* *

Bij brieven van 9 oktober 2003 en 3 februari 2004 vroeg de VCT u de reden hiervan te willen meedelen. U deelde aan de VCT mee dat de vraag aan de betrokken dienst werd overgemaakt en dat u het niet zou nalaten de VCT op de hoogte te brengen van het verkregen antwoord. Bij brief van 3 juni 2004 deelde u aan de VCT het volgende mee:

"De klacht neergelegd in verband met de in het Frans gestelde brieven door de Federale Overheidsdienst Financiën aan de gemeente Voeren werd onderzocht door mijn administratie die mij het volgende meedeelt.

De taal die de Centrale diensten van de FOD Financiën gebruiken in hun betrekkingen met de gemeente Voeren is het Nederlands.

De betreffende brief maakt hierop een inbreuk. De betrokken dienst werd attent gemaakt op de van toepassing zijnde regels inzake taalgebruik zodat er zich in de toekomst in dit verband geen incidenten meer kunnen voordoen."

In navolging van artikel 39, § 2, van de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT) gebruiken de centrale diensten in hun betrekkingen met de plaatselijke en gewestelijke diensten uit het Nederlandse taalgebied, de taal van het gebied. Ook tot de plaatselijke diensten die gevestigd zijn in een gemeente met een speciale regeling, moeten de centrale diensten zich richten in de taal van hun gebied. (advies nr. 3470 van 23 november 1972 en advies nr. 3496 van 23 november 1972)

FOD Financiën dient bijgevolg enkel Nederlandstalige brieven en documenten te sturen aan de Burgemeester en aan het gemeentebestuur van Voeren.

De VCT acht de klacht ontvankelijk en gegrond.

Zij neemt nota van het feit dat de betrokken dienst attent werd gemaakt op de van toepassing zijnde regels zodat dergelijke vergissingen in de toekomst vermeden kunnen worden.

Een afschrift van dit advies zal aan de klager gestuurd worden.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

A. VAN CAUWELAERT-DE WYELS